



LATVIEŠU

LIETUVIŲ

EESTI

РУССКИЙ

ENGLISH

DVX350 / DVX351



P/No. : MFL56732734

## Piesardzības pasākumi



**UZMANĪBU**  
STRĀVAS TRIECIENA RISKS  
NEATVERIET



**UZMANĪBU:** LAI SAMAZINĀTU STRĀVAS TRIECIENA RISKU, NENOŅEMIET IERICES VĀKU (VAI AIZMUGURES DAĻU). IEKŠPUSĒ NAV LIETOTĀJAM APKALPOJAMU REZERVES DAĻU. ĻĀUJIET APKOPI VEIKT KVALIFICĒTIEM SERVISA DARBINIEKIEM.



Šis vienādsānu trijstūrī ietvertais zibens uzliesmojums ar bultas gala simbolu ir paredzēts lietotāja brīdināšanai par ierices iekšienē esošu neizolētu bīstamu spriegumu, kas var būt pietiekami liels cilvēku pakļaušanai strāvas triecienam.



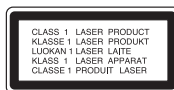
Vienādsānu trijstūrī ietvertā izsaukuma zīme ir paredzēta lietotāja brīdināšanai par ierices komplektācijā esošajā literatūrā esošiem svarīgiem lietošanas un uzturēšanas (apkopes) norādījumiem.

**BRĪDINĀJUMS:** LAI IZVAIRĪTOS NO AIZDEGŠANĀS VAI STRĀVAS TRIECIENA RISKĀ, NEPAKĻAUJIET ŠO IERICI LIETUS VAI MITRUMA IEDARBĪBAI.

**BRĪDINĀJUMS:** Neuzstādiēs šo ierīci šaurā vietā, kā grāmatu plauktu.

**UZMANĪBU:** Neaizsedziet ventilācijas atveres. Uzstādiēt ierīci saskaņā ar ražotāja norādījumiem. Korpusa gropes un atveres ir paredzētas ventilācijai un uzticamas ierīces darbības nodrošināšanai, kā arī tās pasargāšanai no pārkaršanas. Šīs atveres nekad nevajadzētu aizsegt, novietojot ierīci gultā, divānā, uz paklāja vai citas līdzīgas virsmas. Ja vien netiek nodrošināta pietiekama ventilācija vai lietotāja norādījumi to nav atļāvuši, šo ierīci nevajadzētu uzstādīt iebūvētā instalācijā, kā grāmatplauktu vai cita veida plauktu.

**UZMANĪBU:** Šajā ierīcē tiek lietota lāzera sistēma. Lai nodrošinātu pareizu šīs ierīces darbību, lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo lietotāja instrukciju un saglabājiet to turpmākām uzziņām. Ja šai ierīcei nepieciešama apkope, sazinieties ar apstiprinātu servisa centru. Citas, šeit neminētas, kontroles vai regulēšanas veikšana, vai šeit neminētu procedūru veikšana var pakļaut Jūs bīstamam starojumam. Lai pasargātu sevi no tiešas pakļaušanas lāzera staram, nemēģiniet atvērt ierīces korpusu. Kad ierīce ir atvērta, ir redzams lāzera starojums. NESKATĪETIES LĀZERA STARĀ.



**UZMANĪBU:** Ierīci nevajadzētu pakļaut ūdens ietekmei (uzpildīšanai vai uzšakstīšanai), un uz tās nevajadzētu novietot ar ūdeni pildītus priekšmetus, kā vāzes.

### PIESARDZĪBA saistībā ar barošanas kabeli Lielāko daļu ierīču ieteicams pievienot atsevišķai līnijai;

Tas nozīmē vienas kontaktligzdas līniju, kas ar elektroenerģiju apgādā tikai konkrēto ierīci un kurai nav papildus kontaktligzdu vai atzaru. Lai par to pārliecinātos, pārbaudiet šīs lietotāja instrukcijas specifikāciju lapu. Nepārslogojiet strāvas kontaktligzdas. Pārslogotas, vaļīgi pieskrūvētas vai bojātas kontaktligzdas, pagarinātāji, nodiluši barošanas kabeli vai bojāta vai plīsusi vadu izolācija ir bīstama. Visi šie apstākļi var izraisīt strāvas triecienu vai aizdegšanos.

Periodiski pārbaudiet ierīces kabeli un, ja tā izskats liecina par bojājumiem vai nodilumu, atvienojiet to no sprieguma, pārtrauciet ierīces lietošanu un apstiprinātā servisa centrā nomainiet to pret tieši tādu pašu rezerves daļu. Pasargājiet barošanas kabeli no fiziskas vai mehāniskas bojāšanas, kā savīšanas, samezglošanas, saspiešanas, ievēršanas durvis vai staigāšanas pa to. Īpašu uzmanību pievēršiet kontaktdakšām, sienas kontaktlīgzdām un vietai, kurā vads ieiet ierīcē.

Lai atvienotu barošanu, izraujiet barošanas kabeļa kontaktdakšu no kontaktlīgzdas. Uzstādot ierīci, pārliecinieties, ka kontaktdakša ir viegli pieejama.

### Atbrīvošanās no nevajadzīgajām ierīcēm



1. Šis ierīcei pievienotais nosvītrotas miskastes simbols nozīmē to, ka uz ierīci attiecas Eiropas direktīva 2002/96/EC.
2. Visas elektriskās un elektroniskās ierīces ar valdības vai vietējās pašvaldības norīkotu speciālu atkritumu savākšanas aprīkojumu vajadzētu atdalīt no pārējo pilsētas atkritumu plūsmas.
3. Pareiza atbrīvošanās no Jūsu nevajadzīgajām ierīcēm palīdzēs izvairīties no iespējami negatīvas ietekmes uz apkārtējo vidi un cilvēku veselību.
4. Sīkāku informāciju par atbrīvošanos no savas nevajadzīgās ierīces meklējiet pilsētas pašvaldībā, atkritumu savākšanas iestādē vai veikalā, kurā Jūs iegādājāties ierīci.



Šis produkts ir ražots saskaņā ar EMC Direktīvu 2004/108/EC un Zemsprieguma direktīvu 2006/95/EC.







Pārstāvis Eiropā:  
LG Electronics Service Europe B.V.  
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands  
(Tel : +31-036-547-8940)

Šī ierīce ir ražota pēc Dolby Laboratories licences. "Dolby" un dubultais -D simbols ir Dolby Laboratories preču zīmes.

## Saturs


Piesardzības pasākumi	2
Atskaņojamo disku tipi	3
Ierices pieslēgšana	4
Tālvadības pults	5
Galvenā ierīce	6
Iestatījumu koriģēšana	7-8
Diska informācijas attēlošana	8
Diska atskaņošana	9-10
DivX video faila atskaņošana	10
Mūzikas diska vai failu klausīšanās	11
Fotogrāfiju skatīšana	11-12
Karaoke funkcijas lietošana (tikai modelim DVX351)	12
Valodu kodi	13
Apgabalu kodi	13
Traucējumu meklēšana	14
Specifikācijas	14

## Atskaņojamo disku tipi

Tips	Logotips
<b>DVD-VIDEO:</b> Diski, kā filmu diskus kurus iespējams iegādāties vai nomāt	
<b>DVD-R:</b> Tikai Video režīma un noslēgti diskus	
<b>DVD-RW:</b> Tikai VR režīma, Video režīma un noslēgti diskus	
<b>DVD+R:</b> Tikai Video režīma diskus.	
<b>DVD+RW:</b> Tikai Video režīma diskus	
<b>Audio CD:</b> Iegādājami mūzikas CD vai CD-R/CD-RW mūzikas CD formātā.	

Šī ierīce atskaņo DVD±R/RW un CD-R/RW, kas satur skaņas celiņus, DivX, MP3, WMA un/vai JPEG failus. Dažus DVD±RW/DVD±R vai CD-RW/CD-R dēļ to ieraksta kvalitātes, diska fiziskā stāvokļa vai ierakstīšanas ierīces un autorēšanas programmatūras īpašībām ar šo ierīci nav iespējams atskaņot

### Par simbola attēlošanu

Lietošanas laikā TV displejā var parādīties simbols "  ", kas norāda uz lietotāja instrukcijā paskaidrotu funkciju, kura konkrētajam diskam nav pieejama.

### Reģionu kodi

Uz šīs ierīces aizmugures daļas ir norādīts reģiona kods. Tā var atskaņot tikai DVD diskus, kuri marķēti ar tādu pašu reģiona kodu, kā ierīces aizmugurē vai visus "ALL" diskus.

- Uz lielākās daļas DVD disku vāciņa ir uzdrukāts globuss ar vienu vai vairākiem skaidri saskatāmiem cipariem. Šim ciparam jāsakrīt ar Jūsu ierīces reģiona kodu, vai arī disks netiks atskaņots.
- Ja Jūs savā atskaņotājā mēģināt izmantot DVD ar citu reģiona kodu, TV ekrānā parādās paziņojums "Check Regional Code".

### Autortiesības

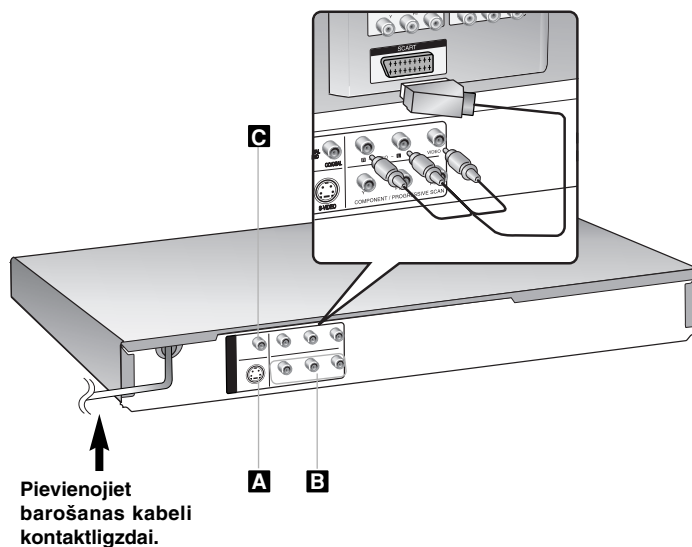
Likums aizliedz bez atļaujas kopēt, pārraidīt, demonstrēt, izplatīt pa kabeli, publiski atskaņot vai iznomāt ar autortiesībām aizsargātus materiālus. Šai ierīcei ir Macrovision izstrādāta pretkopēšanas aizsardzības funkcija. Dažos diskos ir ierakstīti pretkopēšanas aizsardzības signāli. Ierakstot un atskaņojot šo disku attēlus, parādīsies attēla trokšņi. Šajā ierīcē ir iebūvēta autortiesību aizsargāšanas tehnoloģija, kuru aizsargā noteiktu ASV patentu un citu Macrovision Corporation intelektuālā īpašuma tiesību, kā arī citu tiesību īpašnieku prasības. Šīs autortiesību aizsardzības sistēmas lietošana jāsašķir ar Macrovision Corporation, un, ja vien Macrovision Corporation nav izsniedzis pilnvaru citām darbībām, to ir paredzēts lietot mājās un citos ierobežotos skatīšanas apstākļos. Apgrieztā inženierija vai izjaukšana ir aizliegta.

PATĒRĒTĀJIEM VAJADZĒTU ŅEMT VĒRĀ, KA NE VISI AUGSTAS DETALIZĀCIJAS TELEVIZORI IR SAVIETOJAMI AR ŠO IERĪCI UN ATTĒLA VAR PARĀDĪTIES TRAUČĒJUMI. 525 VAI 625 PROGRESĪVĀS IZVĒRSES ATTĒLA PROBLĒMU GADĪJUMĀ LIETOTĀJAM IETEICAMS PĀRSLĒGT SAVIENOJUMU UZ 'STANDARTA DETALIZĀCIJAS' IZEJU. JA RODAS JAUTĀJUMI PAR JŪSU TV SAVIETOJAMĪBU AR ŠĀ MODEĻA 525p UN 625p IERĪCI, LŪDZU, SAZINIETIES AR MŪSU KLIENTU APKALPOŠANAS CENTRU.

## Ierīces pieslēgšana

### Audio un video pieslēgumi

Iekārtas audio un video signālu pieslēguma ligzdas marķētas ar krāsu kodējumu (dzeltena – video, sarkana – labais (R) audio kanāls, melna - kreisais (L) audio kanāls). Izmantojot RCA - SCART kabeli pieslēdziet RCA spraudņus (VIDEO OUT/AUDIO OUT (L/R)) attiecīgajām VIDEO OUT un AUDIO OUT (L/R) ligzdām.



4

## Ierīces pieslēgšana – papildus iespējas

### A S-Video savienojums

Ar S-Video kabeli savienojiet ierīces S-VIDEO OUTPUT kontaktligzdu un atbilstošās sava TV ievades kontaktligzdas.

Vēl Jums ar TV jāsavieno kreisā un labā skaņas kanāla kabeli vai arī ar digitālā skaņas kabeļa palīdzību jāpievieno skaņas sistēma.

**Uzmanību:** lai varētu izmantot šo pieslēgumu, jums iestatījumu izvēlnē opcija [TV Output Select] jāpārslēdz uz [S-Video]. (Sk. 7. lpp)

### B Komponentā (Component) video savienojumi

Ar YPbPr kabeli savienojiet ierīces COMPONENT/PROGRESSIVE SCAN OUTPUT kontaktligzdas un atbilstošās sava TV ievades kontaktligzdas.

- Vēl Jums ar TV jāsavieno kreisā un labā skaņas kanāla kabeli vai arī ar digitālā skaņas kabeļa palīdzību jāpievieno skaņas sistēma.
- Ja Jūsu TV atbalsta progresīvā formāta signālus, Jums jāizmanto šis savienojums un iestatīšanas izvēlnē jāiestata [Progressive Scan] uz [On]. (Skat. 7. lpp.)

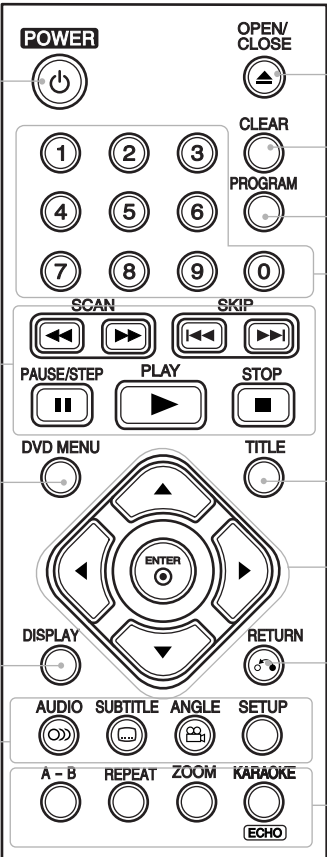
**Uzmanību:** lai varētu izmantot šo pieslēgumu, jums iestatījumu izvēlnē opcija [TV Output Select] jāpārslēdz uz [YPbPr]. (Sk. 7. lpp)

### C Digitālās skaņas izejas savienojums

Savienojiet vienu no ierīces DIGITAL AUDIO OUTPUT kontaktligzdām (COAXIAL) ar atbilstošo pastiprinātāja kontaktligzdu.

- Ja digitālās izejas skaņas formāts neatbilst Jūsu pastiprinātāja spējām, pastiprinātājs radīs spēcīgu, kropļotu skaņu, vai skaņas nebūs vispār.
- Lai ekrāna displejā redzētu ievietotā diska skaņas formātu, nospiediet AUDIO pogu.
- Šī ierīce neveic iekšēju (2 kanālu) DTS skaņas celiņa dekodēšanu. Lai izbaudītu DTS daudzkanālu aptverošo skaņu, Jums šī ierīce ar vienu no tās digitālajām skaņas izejām jāpievieno DTS savietojamam pastiprinātājam.

## Tālvadības pults



**POWER** (⏻)  
Ieslēdz un izslēdz ierīci.

**SCAN** (◀◀ / ▶▶)  
Meklē atpakaļ vai uz priekšu.

**SKIP** (◀◀ / ▶▶)  
Pāriet uz nākamo vai iepriekšējo nodaļu/celiņu.

**PAUSE/STEP** (⏸)  
Īslaicīgi pauzē atskaņošanu/izmantojiet šo pogu video materiāla demonstrēšanai kadru pa kadram.

**PLAY** (▶)  
Sāk atskaņošanu.

**STOP** (■)  
Pārtrauc atskaņošanu.

**DVD MENU**  
Pieklūst DVD izvēlei.

**DISPLAY**  
Pieklūst ekrāna displejam.

**AUDIO** (🔊)  
Izvēlas skaņas valodu vai skaņas kanālu.

**SUBTITLE** (🗨️)  
Izvēlas subtitru valodu.

**ANGLE** (📷)  
Ja pieejams, izvēlas DVD kameras leņķi.

**SETUP**  
Pieklūst iestatīšanas izvēlei vai aizver to.

**POWER**  
Ieslēdz un izslēdz ierīci.

**OPEN/CLOSE** (⏏)  
Atver un aizver diska tekni.

**CLEAR**  
Programmas sarakstā dzēš celiņa numuru.

**PROGRAM**  
Uzsāk programmas rediģēšanas režīmu.

**Ciparu pogas**  
Izvēlnē izvēlas numurētās opcijas.

**TITLE**  
Pieklūst diska nosaukumu izvēlei.

**▶▶ ◀◀**  
Pārvietojas pa izvēlnēm.

**ENTER** (⏏)  
Apstiprina izvēlnes izvēli.

**RETURN** (↩)  
Spiediet to, lai izvēlnē pārvietotos atpakaļ vai izietu no tās.

**A-B**  
Atkārto daļu.

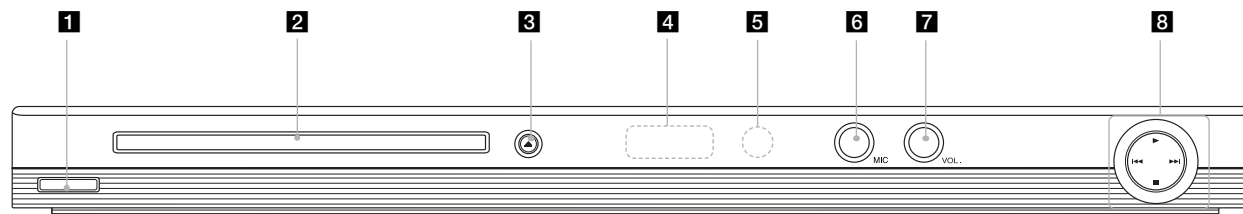
**REPEAT**  
Atkārto nodaļu, celiņu, nosaukumu vai visu.

**ZOOM**  
Pietuvina video attēlu.

**KARAOKE (ECHO)** (tikai modelim DVX351)  
Pieklūst KARAOKE izvēlei vai aizver to.

**Ievietojiet tālvadības pulti baterijas**  
Tālvadības pults aizmugures daļā noņemiet bateriju nodalījuma vāciņu un ievietojiet baterijas (AAA izmēra), ņemot vērā pareizu polaritāti (+ un -).

## Galvenā ierīce



**1** **⏻/I (Power)**  
Ieslēdz vai izslēdz ierīci.

**2** **Diska tekne**  
Uz tās jānovieto disks.

**3** **⏏ (Open / Close)**  
Atver vai aizver diska tekni.

**4** **Displeja logs**  
Parāda ierīces tagadējo stāvokli.

**5** **Tālvadības sensors**  
Pavērsiet pret to tālvadības pulti.

**6** **MIC.** (tikai modelim DVX351)  
Šeit iespējams pievienot mikrofonu.

**7** **VOL.** (tikai modelim DVX351)  
Mikrofona skaļuma regulēšana.

- 8**
- **▶ (Play)**  
Sāk atskaņošanu.
  - **■ (Stop)**  
Pārtrauc atskaņošanu.
  - **⏮ (Skip)**  
Atgriežas šobrīd atskaņotās nodaļas vai celiņa sākumā vai pāriet uz iepriekšējo nodaļu vai celiņu.
  - **⏭ (Skip)**  
Pāriet uz nākamo nodaļu vai celiņu.

## Iestatījumu korigēšana

	UZ TĀLVADĪBAS PULTS
<b>1 Displeja iestatīšanas izvēlne:</b>	<b>SETUP</b>
<b>2 Izvēlas vajadzīgo pirmā līmeņa opciju:</b>	<b>▲▼</b>
<b>3 Pārvietojas uz otro līmeni:</b>	<b>▶</b>
<b>4 Izvēlas vajadzīgo otrā līmeņa opciju:</b>	<b>▲▼</b>
<b>5 Pārvietojas uz trešo līmeni:</b>	<b>▶</b>
<b>6 Maina iestatījumu:</b>	<b>▲▼ / ENTER</b>

## Iestatījumu korigēšana – papildus iespējas

### Ieslēdzot ierīci pirmo reizi

Ieslēdzot ierīci pirmo reizi, parādīsies izvēlne valodas izvēlei. Lai lietotu ierīci, Jums jāizvēlas valoda. Lai izvēlētos valodu, izmantojiet ▲▼◀▶ pogas, tad nospiediet **ENTER** pogu, un parādīsies apstiprināšanas izvēlne. Lai izvēlētos [Enter], izmantojiet ◀▶ pogas, tad nospiediet **ENTER** pogu.

### Valodas iestatījumu korigēšana

**Menu Language** – Izvēlieties iestatīšanas izvēlnes un ekrāna displeja valodu.

**Disc Audio/Subtitle/Menu** – Izvēlieties diska skaņas/subtitru/izvēlnes valodu.

[Original]: Tiek izvēlēta diska ierakstīšanas oriģinālvaloda.

[Other]: Lai izvēlētos citu valodu, spiediet ciparu pogas atbilstoši 4-ciparu skaitļa ievadīšanai atbilstoši valodu kodu sarakstam, tad nospiediet **ENTER** pogu (skat. 13. lpp.). Ja Jūs skaitļa ievadīšanas laikā kļūdaties, spiediet **CLEAR**, lai dzēstu ciparus, tad izlajojiet to.

[Off] (diska subtitriem (Disc Subtitle)): Izslēdz subtitrus.

### Displeja iestatījumu korigēšana

**TV Aspect** – Atkarībā no Jūsu TV ekrāna formas izvēlieties izmantojamo ekrāna malu attiecību.

[4:3]: Izvēlieties to, ja ir pievienots standarta 4:3 TV.

[16:9]: Izvēlieties to, ja ir pievienots 16:9 platekrāna TV.

**Display Mode** – Ja Jūs izvēlējāties 4:3 iestatījumu, Jums būs jāiestata platekrāna programmu un filmu attēlošanas veids Jūsu TV ekrānā.

[Letterbox]: Platekrāna attēls tiek demonstrēts ar melnām joslām ekrāna augšdaļā un apakšdaļā.

[Panscan]: Tiek piepildīts viss 4:3 ekrāns, pēc nepieciešamības nogriežot attēla malas.

**Progressive Scan (komponentā (Component) video savienojumiem)** – Izvēlas, vai pa COMPONENT/PROGRESSIVE SCAN OUTPUT kontaktligzdām tiek izvadīts progresīvais signāls. Ja Jūsu TV atbalsta progresīvā formāta signālus, izvēlieties [On] Jūs varēsiet izbaudīt precīzu krāsu atveidošanu un augstas kvalitātes attēlu. Ja Jūsu TV neatbalsta progresīvā formāta signālus, izvēlieties [Off].

Ja Jūs kļūdas pēc iestatīt Progressive Scan uz [On], Jums jāatgriež ierīce sākuma iestatījumos. Sākumā izņemiet no ierīces disku. Tad piecas sekundes turiet piespiestu **STOP** pogu. Video izeja tiks atgriezta standarta iestatījumos, un attēls būs redzams Jūsu TV.

**TV Output Select** – Izvēlieties opciju atbilstoši Jūsu TV pievienošanas veidam.

[YPbPr]: Ja Jūsu TV ir savienots ar ierīces COMPONENT/PROGRESSIVE SCAN OUTPUT kontaktligzdām.

[S-Video]: Ja Jūsu TV ir savienots ar S-Video kontaktligzdu.

### Skaņas iestatījumu korigēšana

**Dolby Digital/DTS/MPEG** – Izmantojot DIGITAL AUDIO OUTPUT kontaktligzdu, izvēlas digitālā skaņas signāla tipu.

[Bitstream]: Izvēlieties šo opciju, ja Jūs ierīces DIGITAL AUDIO OUTPUT kontaktligzdu savienojat ar pastiprinātāju, kurā ir iebūvēts Dolby Digital, DTS vai MPEG dekodētājs.

[PCM] (Dolby Digital/MPEG signālam): Izvēlieties šo opciju, ja Jūs ierīces DIGITAL AUDIO OUTPUT kontaktligzdu savienojat ar pastiprinātāju bez iebūvēta Dolby Digital vai MPEG dekodētāja.

[Off] (DTS signālam): Izvēlieties šo opciju, ja Jūs ierīces DIGITAL AUDIO OUTPUT kontaktligzdu savienojat ar pastiprinātāju bez iebūvēta DTS dekodētāja.

**Sample Freq. (frekvence)** – Izvēlas skaņas signāla iztveršanas frekvenci.

[48 KHz]: Skaņas signāli vienmēr tiek pārvērsti 48 kHz signālā.

[96 KHz]: Skaņas signāli tiek izvadīti to oriģinālajā formātā.

**DRC (dinamiskā diapazona kontrole)** – Kad skaļums ir neliels, šī funkcija padara skaņu skaidru (tikai Dolby Digital skaņai). Lai izmantotu šo efektu, iestatiet to uz [On].

**Vocal** (tikai modelim DVX350) – Iestatiet to uz [On] tikai tad, ja tiek atskaņots daudzkanālu karaoke DVD. Diska karaoke kanāli tiek apvienoti normālā stereo skaņā.

**Bloķēšanas iestatījumu korigēšana**

Lai izmantotu bloķēšanas opcijas, Jums jāiestata [Area Code] opcija. Izvēlieties [Area Code] opciju, tad nospiediet ► pogu. Ievadiet 4-ciparu paroli, tad nospiediet ENTER pogu. Lai pārbaudītu paroli, ievadiet to vēlreiz un nospiediet ENTER pogu. Ja Jūs skaitļa ievadīšanas laikā kļūdaties, spiediet CLEAR pogu un izlabojiet skaitli.

Ja Jūs aizmirstat savu paroli, Jūs to varat atiestatīt. Atveriet iestatīšanas izvēlni un ievadiet 6-ciparu skaitli "210499". Displeja logā parādās "P CLR", un parole tiek dzēsta.

**Rating** – Izvēlieties novērtējuma līmeni. Jo zemāks ir līmenis, jo stingrāks ir novērtējums. Lai izslēgtu novērtēšanu, izvēlieties [Unlock].

**Password** – Iestata vai maina bloķēšanas iestatījumu paroli.

[New]: Izmantojot ciparu pogas, ievadiet jaunu 4-ciparu paroli, tad nospiediet ENTER pogu. Lai apstiprinātu paroli, ievadiet to vēlreiz.

[Change]: Pēc tagadējās paroles ievadīšanas divreiz ievadiet jauno paroli.

**Area Code** – Kā atskaņošanas novērtējuma līmeni izvēlieties ģeogrāfiskas teritorijas kodu. Tas nosaka, kuras teritorijas standarti tiek izmantoti vecāku bloķēšanas funkcijas DVD novērtēšanai. (Skat. 13. lpp.)

**Citu iestatījumu korigēšana**

**B.L.E. (melnās krāsas līmeņa paplašināšana)** – Demonstrēto attēlu melnās krāsas līmeņa izvēlei. Iestatiet to pēc savām vēlmēm un monitora iespējām.

**DivX(R) VOD** – Mēs nodrošinām Jūs ar DivX® VOD (video pēc pieprasījuma) reģistrācijas kodu, kas ļauj Jums nomāt un iegādāties video materiālus, izmantojot DivX® VOD pakalpojumu. Sīkāku informāciju skatiet šajā tīkla vietnē: [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). Kad ir izcelta [Select] ikona, nospiediet ENTER pogu, un Jūs varēsiet apskatīt ierīces reģistrācijas kodu.

Visus no DivX® VOD lejupielādētos video materiālus varēs atskaņot tikai ar šo ierīci.







**Score** (tikai modelim DVX351) – Pēc dziesmas nodziedāšanas mikrofonā Jūs varat apskatīt rezultātu. Lai lietotu šo funkciju, izvēlieties [On]. Rezultāts parādās tikai tad, ja nodaļa, nosaukums vai celiņš ir pilnībā pabeigts. Ja ir sasniegts jauns labākais rezultāts, ir dzirdamas fanfaru skaņas.

**Diska informācijas attēlošana**

	UZ TĀLVADĪBAS PULTS
1 Nospiediet DISPLAY pogu:	DISPLAY
2 Izvēlieties opciju:	▲▼
3 Korigējiet displeja (Display) izvēlnes iestatījumus:	◀▶ / ENTER
4 Lai izietu no izvēlnes:	DISPLAY

**Diska informācijas attēlošana – papildus iespējas**

Jūs varat izvēlēties opciju ar ▲▼ pogām un mainīt vai izvēlēties iestatījumu ar ▶◀ pogām.

 1/5	Šobrīd atskaņotā nosaukuma (vai celiņa) numurs/kopējais nosaukumu (vai celiņu) skaits
 5/42	Šobrīd atskaņotās nodaļas numurs/kopējais nodaļu skaits
 0:13:45	Aizritējušais atskaņošanas laiks
 1 ENG DCC 3/2.1CH	Izvēlētā skaņas valoda vai kanāls
 0FF	Izvēlētie subtitri
 1/1	Izvēlētais leņķis/kopējais leņķu skaits

**Šajā lietotāja instrukcijā izmantotie simboli**

<b>ALL</b>	Visi zemāk uzskaitītie diski un faili	<b>ACD</b>	Skaņas CD
<b>DVD</b>	DVD un noslēgti DVD±R/RW	<b>CD-G</b>	CD-G diski
<b>MP3</b>	MP3 faili	<b>DivX</b>	DivX faili
<b>WMA</b>	WMA faili		



## Diska atskaņošana

	UZ TĀLVADĪBAS PULTS
1 Atveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
2 Ievietojiet disku:	-
3 Aizveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
4 Sāciet atskaņošanu:	▶ PLAY
5 Lai pārtrauktu atskaņošanu:	■ STOP

## Diska atskaņošana – papildus iespējas

### Atskaņošanas apturēšana

Atkarībā no diska ierīce ieraksta apturēšanas punktu. Ekrānā isi parādās "■ ■". Lai atsāktu atskaņošanu (no apturētās ainas), nospiediet **PLAY** (▶) pogu. Ja Jūs vēlreiz nospiežat **STOP** (■) pogu vai izņemat disku (ekrānā parādās "■"), ierīce apturēšanas punktu no atmiņas izdzēsīs.

(■ ■ = **Atsākšanas apturēšana**, ■ = **Pilnīga apturēšana**)

Atsākšanas punktu iespējams dzēst, nospiežot kādu no pogām (piemēram: POWER, OPEN/CLOSE, utt.).

### DVD diska ar izvēlni atskaņošana (DVD)

Lielākajā daļā DVD disku mūsdienās ir ieprogrammēta izvēlne, kura atveras pirms filmas atskaņošanas. Pārvietoties pa izvēlni un izvēlēties kādu no opcijām jūs varat izmantojot ▲▼◀▶ vai ciparu taustiņus. Lai veiktu izvēli, piespiediet **ENTER**.

### DVD VR diska atskaņošana

Šī ierīce atskaņos DVD-RW diskus, kas ir ierakstīti, izmantojot Video Recording (VR) formātu. Ievietojot DVD VR disku, ekrānā parādīsies izvēlne. Lai izvēlētos nosaukumu, izmantojiet ▲▼ pogu, tad nospiediet **PLAY** (▶) pogu. Lai attēlotu DVD-VR izvēlni, nospiediet **DVD MENU** vai **TITLE** pogu. Dažos DVD-VR diskos var būt ar DVD RECORDER ierakstīti CPRM dati. Šādus diskus ar atskaņotāju nebūs iespējams atskaņot.

### Izlaišana uz nākamo/iepriekšējo nodaļu/celiņu (ALL)

Lai pārvietotos uz nākamo nodaļu/celiņu, nospiediet **SKIP** (▶▶) pogu. Lai atgrieztos uz šobrīd atskaņotās nodaļas/celiņa sākumu, nospiediet **SKIP** (◀◀) pogu. Lai pārietu uz iepriekšējo nodaļu/celiņu, divreiz isi piespiediet **SKIP** (◀◀) pogu.

### Atskaņošanas pauzēšana (ALL)

Lai pauzētu atskaņošanu, nospiediet **PAUSE/STEP** (||) pogu. Lai turpinātu atskaņošanu, nospiediet **PLAY** (▶) pogu.

### Atskaņošana kadru pa kadru (DVD DivX)

Lai veiktu atskaņošanu kadru pa kadru, atkārtoti spiediet **PAUSE/STEP** (||) pogu.

### Atkārtota atskaņošana (ALL)

Lai izvēlētos atkārtotās režīmu, atkārtoti spiediet **REPEAT** pogu. Šobrīd atskaņotais nosaukums, nodaļa vai celiņš tiks atskaņots atkārtoti. Lai atgrieztos pie normālas atskaņošanas, atkārtoti spiediet **REPEAT** pogu, lai izvēlētos [Off].

### Tīšana uz priekšu vai atpakaļ

(DVD DivX ACD WMA MP3)

Lai atskaņošanas laikā patītu materiālu uz priekšu vai atpakaļ, izmantojiet **SCAN** (◀◀ vai ▶▶) pogu. Dažādu atskaņošanas ātrumus iespējams izvēlēties atkārtoti spiežot **SCAN** (◀◀ vai ▶▶) pogu. Lai turpinātu atskaņošanu normālā ātrumā, nospiediet **PLAY** (▶) pogu.

### Noteiktas daļas atskaņošana (A-B) (DVD DivX ACD)

Atskaņojamās daļas sākumā nospiediet **A-B** pogu, atskaņojamās daļas beigās nospiediet to vēlreiz. Jūsu izvēlēta daļa tiks ilgstoši atkārtota. Lai atgrieztos pie normālas atskaņošanas, spiediet **A-B** pogu, lai izvēlētos [Off].

### Subtitru valodas izvēle (DVD DivX)

Lai izvēlētos vajadzīgo subtitru valodu, atskaņošanas laikā atkārtoti spiediet **SUBTITLE** (☺) pogu.

### Skatīšanās no atšķirīga leņķa (DVD)

Ja ekrānā uz brīdi parādās leņķa indikators, Jūs atkārtoti spiežot **ANGLE** (☹) pogu varat izvēlēties atšķirīgu kameras leņķi.

### Atšķirīgas skaņas klausīšanās (DVD DivX CD-G)

Lai pārslēgtos starp pieejamajām skaņas valodām, kanāliem vai šifrēšanas metodēm, atskaņošanas laikā atkārtoti spiediet **AUDIO** (☺) pogu.

### Atskaņošanas ātruma samazināšana (tikai uz priekšu)

(DivX DVD)

Lai palēninātu atskaņošanu uz priekšu, tās pauzēšanas laikā nospiediet **SCAN** (▶▶) pogu. Atkārtoti spiežot **SCAN** (▶▶) pogu, Jūs varat izvēlēties dažādus atskaņošanas ātrumus. Lai turpinātu atskaņošanu pie normāla ātruma, nospiediet **PLAY** (▶) pogu.

**Pietuvināta video attēla skatīšanās** **DVD** **DivX**

Lai izvēlētos tālummaiņas režīmu, atskaņošanas vai pauzes režīmā atkārtoti spiediet **ZOOM** pogu. Pa pietuvināto attēlu pārvietoties iespējams ar **▲▼◀▶** pogām. Lai izietu, nospiediet **CLEAR** pogu.

**Nosaukumu izvēlnes skatīšana** **DVD**

Lai attēlotu diska nosaukumu izvēlni (ja tā ir pieejama), nospiediet **TITLE** pogu.

**DVD izvēlnes skatīšana** **DVD**

Lai attēlotu diska izvēlni (ja tā ir pieejama), nospiediet **DVD MENU** pogu.

**Atskaņošanas sākšana no izvēlēta laika** **DVD** **DivX**

Šī funkcija meklē ievadīta laika koda sākuma punktu. Nospiediet **DISPLAY** pogu, tad izvēlieties pulksteņa ikonu. Ievadiet laiku, tad nospiediet **ENTER** pogu. Piemēram, lai atrastu ainu 1 stundu, 10 minūtes un 20 sekundes no video materiāla sākuma, ievadiet "11020" un nospiediet **ENTER** pogu. Ja Jūs ievadāt nepareizu skaitli, nospiediet **CLEAR** pogu, lai ievadītu to vēlreiz.

**Pēdējās ainas atmiņa** **DVD** **ACD**

Šī ierīce iegaumē pēdējā skatītā diska pēdējo ainu. Pēdējā aina tiek saglabāta atmiņā pat izņemot disku vai izslēdzot ierīci. Ja Jūs ieviejojat disku, kura aina ir iegaumēta, tā tiek automātiski atsaukta.

**Ekrānsaudzētājs**

Ekrānsaudzētājs parādās, kad ierīce "Stop" režīmā tiek atstāta aptuveni piecas minūtes. Ja ekrānsaudzētājs tiek attēlots piecas minūtes, ierīce automātiski izslēdzas.

**Sistēmas izvēle**

Jums jāizvēlas savai TV sistēmai atbilstošs sistēmas režīms. Lai varētu izvēlēties sistēmu (PAL, NTSC, AUTO) izņemiet no ierīces disku un ilgāk par piecām sekundēm turiet piespiestu **PAUSE/STEP (II)** pogu.

**Disks, kurā ierakstīti dažādi faili - DivX, MP3/WMA un JPEG**

Atskaņojot disku, kurā ierakstīti gan DivX, gan MP3/WMA, gan JPEG faili, jūs varat izvēlēties to, kāda veida failus atskaņot, piespiežot **TITLE**.

**DivX video faila atskaņošana**

	UZ TĀLVADĪBAS PULTS
1 Atveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
2 Ievietojiet disku:	-
3 Aizveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
4 Izvēlnē izvēlieties video failu:	▲▼, DVD MENU
5 Sāciet atskaņošanu:	▶ PLAY
6 Lai pārtrauktu atskaņošanu:	■ STOP

**DivX video faila atskaņošana – papildus iespējas****Rakstzīmju kopas maiņa pareizai DivX® subtitru attēlošanai**

Atskaņošanas laikā 3 sekundes turiet piespiestu **SUBTITLE** pogu. Parādīsies valodas kods. Lai izvēlētos citu valodas kodu, līdz subtitri tiek attēloti pareizi, izmantojiet **◀▶** pogas, tad nospiediet **ENTER** pogu.

**DivX failu prasības**

DivX failu savietojamība ar šo atskaņotāju ir ierobežota šādi:

- Pieejamais izšķirtspējas izmērs: 720x576 (PI x A) pikseli.
- DivX un subtitru failu izmēri ir ierobežoti līdz 20 rakstzīmēm.
- DivX failu paplašinājumi: ".avi", ".mpg", ".mpeg"
- Demonstrējamie DivX subtitru veidi: SubRip (.srt / .txt), SAMI (.smi), SubStation Alpha (.ssa/.txt), MicroDVD (.sub/.txt), SubViewer 2.0 (.sub/.txt), TPlayer (.txt), DVD Subtitle System (.txt),
- Atskaņojamā kodeka formāts: "DIVX3.xx", "DIVX4.xx", "DIVX5.xx", "MP43", "3IVX", "XviD"
- Atskaņošanas funkcija ierīcē tiek atbalstīta tikai ar DivX 6.0.
- Atskaņojamie skaņas formāti: "Dolby Digital", "DTS", "PCM", "MP3", "WMA"
- Iztveršanas frekvence: 8 - 48 kHz robežās (MP3), 32 - 48 kHz robežās (WMA)
- Bitu ātrums: 8 - 320 kbps robežās (MP3), 32 - 192 kbps robežās (WMA), mazāks par 4Mbps (DivX failam)
- CD-R/RW, DVD±R/RW formāts: ISO 9660
- Maksimālais failu skaits diskā: mazāks par 650 (kopējais failu un mapju skaits)

## Mūzikas disku vai failu klausīšanās

	UZ TĀLVADĪBAS PULTS
1 Atveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
2 Ievietojiet disku:	-
3 Aizveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
4 No izvēlnes izvēlieties mūziku:	▲▼, DVD MENU
5 Sāciet atskaņošanu:	▶ PLAY
6 Lai beigtu atskaņošanu:	■ STOP

## Mūzikas disku vai failu klausīšanās – papildus iespējas

### Personīgās programmas izveidošana

Sakārtojot diskā esošās mūzikas secību, Jūs varat atskaņot diska saturu Jums vēlamā secībā. Lai pievienotu programmas sarakstam mūzikas failu(-s), nospiediet **PROGRAM** pogu, lai uzsāktu programmas rediģēšanas režīmu (izvēlnē parādās zīme ).

[List] sarakstā izvēlieties vajadzīgos mūzikas failus, tad nospiediet **ENTER** pogu, lai pievienotu mūziku programmas sarakstam. Lai sāktu programmas atskaņošanu, programmas sarakstā izvēlieties mūziku un nospiediet **ENTER** pogu. Lai no programmas saraksta dzēstu mūziku, programmas rediģēšanas režīmā izvēlieties dzēšamo mūziku un nospiediet **CLEAR** pogu. Lai no programmas saraksta dzēstu visu mūziku, programmas rediģēšanas režīmā izvēlieties [Clear All] un nospiediet **ENTER** pogu. Kad disks tiek izņemts vai ierīce tiek izslēgta, programma tiek dzēsta.

### CD-G diska atskaņošana

Ievietojot CD-G disku, ekrānā parādās izvēlne. Lai izvēlētos celiņu, izmantojiet ▲▼ pogas, tad nospiediet **PLAY** (▶) pogu. Lai atskaņošanas laikā attēlotu CD-G izvēlni, divreiz nospiediet **STOP** (■) pogu. Kad TV ekrānā ir redzama CD-G izvēlne, Jūs varat atvērt iestatīšanas izvēlni, nospiežot tikai **SETUP** pogu.

### Faila informācijas attēlošana (ID3 TAG)

Atskaņojot MP3 failu, kas satur faila informāciju, to iespējams attēlot, atkārtoti spiežot **DISPLAY** pogu.

### MP3/WMA mūzikas failu prasības

MP3/WMA failu savietojamība ar šo atskaņotāju ir ierobežota šādi:

- Failu paplašinājumi: ".mp3", ".wma"
- Izvēlnes frekvence: 8 - 48 kHz robežās (MP3), 32 - 48kHz robežās (WMA)

- Bitu ātrums: 8 - 320kbps robežās (MP3), 32 - 192kbps robežās (WMA)
- CD-R/RW, DVD±R/RW formāts: ISO 9660
- Maksimālais failu skaits diskā: mazāks par 650 (kopējais failu un mapju skaits)

## Fotogrāfiju skatīšana

	UZ TĀLVADĪBAS PULTS
1 Atveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
2 Ievietojiet disku:	-
3 Aizveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
4 Izvēlnē izvēlieties fotogrāfijas failu:	▲▼, DVD MENU
5 Attēlojiet izvēlēto failu pa visu ekrānu:	▶ PLAY
6 Lai atgrieztos izvēlnē:	■ STOP

## Fotogrāfiju skatīšana – papildus iespējas

### Fotogrāfiju skatīšanu slīdrādē

Lai izceltu ▲▼ ◀▶ ikonu, izmantojiet () pogas, tad nospiediet **ENTER** pogu, lai sāktu slīdrādi.

Kad ir izcelta ◀▶ ikona, ar () pogām iespējams mainīt slīdrādes ātrumu.

### Nākamās/iepriekšējās fotogrāfijas apskatīšana

Lai apskatītu iepriekšējo/nākamo fotogrāfiju, spiediet **SKIP** (◀◀ vai ▶▶) pogu.

### Fotogrāfijas pagriešana

Skatoties fotogrāfiju pa visu ekrānu, izmantojiet ▲▼ pogas, lai ekrānā pagrieztu to pret pulksteņa rādītāja virzienu vai pulksteņa rādītāja virzienā.

### Īslaicīga slīdrādes apturēšana (pauzēšana)

Lai īslaicīgi apturētu slīdrādi, nospiediet **PAUSE/STEP** (||) pogu. Lai turpinātu slīdrādi, nospiediet **PLAY** (▶) pogu.

### MP3 formāta mūzikas klausīšanās slīdrādes laikā

Ja disks satur gan mūzikas, gan fotogrāfiju failus, slīdrādes laikā iespējams klausīties mūziku. Lai izceltu ▲▼ ◀▶ ikonu, izmantojiet () pogas, tad nospiediet **ENTER** pogu, lai sāktu slīdrādi.

### Pietuvinātas fotogrāfijas apskatīšana

Lai izvēlētos pietuvināšanas režīmu, apskatot fotogrāfiju pa visu ekrānu, atkārtoti spiediet **ZOOM** pogu. Pa pietuvināto fotogrāfiju Jūs varat pārvietoties ar ▲▼◀▶ pogām. Lai izietu, nospiediet **CLEAR** pogu.

**Prasības fotogrāfiju failiem**

Šīs ierīces savietojamība ar JPEG failiem ir ierobežota šādi:

- Failu paplašinājumi: “.jpg”
- Fotogrāfijas izmērs: ieteicams mazāks par 2MB
- CD-R/RW, DVD±R/RW formāts: ISO 9660
- Maksimālais failu skaits diskā: mazāks par 650 (failu un mapju kopskaits)

## Karaoke funkcijas lietošana (tikai modelim DVX351)

	UZ TĀLVADĪBAS PULTS
1 Atveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
2 Ievietojiet karaoke DVD:	-
3 Aizveriet diska tekni:	▲ OPEN/CLOSE
4 Pievienojiet mikrofonu MIC kontaktligzdai:	-
5 Sāciet atskaņošanu un dziesmas dziedāšana:	▶ PLAY

## Karaoke funkcijas lietošana – papildus iespējas

### Karaoke izvēlnes iestatījumu korigēšana

Lai attēlotu karaoke izvēlni, piespiediet **KARAOKE** pogu. Lai izvēlētos opciju, izmantojiet ▲ ▼ pogas, tad spiediet ◀ vai ▶ pogu, lai regulētu izvēlētas opcijas vērtību.

**ECHO** – Jūs varat regulēt atbalss skaļumu.

**MELODY** – ja Jūs vēlaties dziedāt tikai pie fona pavadījuma vai orķestra bez vokāla melodijas pavadījuma, iestatiet MELODY uz Off.

**VOICE** – ja Jūs vēlaties dziedāt duetā ar ierakstītu karaoke dziedātāju, izvēlieties vēlamo balsi.

Izvēlēta balss	Izeja	
	Kreisais skaļrunis	Labais skaļrunis
V1	1. balss	1. balss
V2	2. balss	2. balss
V1+V2	1. balss	2. balss
Off (izslēgts)	Balss nav	Balss nav

**KEY** – Jūs varat mainīt tonkārtu.

**EFFECT** – Jūs varat izmantot speciālos efektus.

(Off (izslēgts) → Flendžers → Koris → Tremolo → Vibrato)

### Piezīmes par karaoke funkciju

- Ja mikrofons nav pievienots, karaoke izvēlnē neparādīsies.
- Karaoke funkcija darbojas tikai ar tai atbilstošiem diskkiem.
- Sīkākām uzziņām skatiet diskam pievienoto informāciju.
- Ja PCM opcija izvēlnē būs iestatīta uz DIGITAL AUDIO OUTPUT, šeit būs dzirdams mikrofona skaņas signāls.
- Dažiem karaoke diskkiem VOICE un MELODY apakšizvēlnes var būt nepieejamas.
- Atkarībā no diska karaoke funkcija var nedarboties.

## Valodu kodi

Izmantojiet šo sarakstu, lai ievadītu vēlamo valodu šādiem sākuma iestatījumiem: diska skaņa, diska subtitri, diska izvēlne.

Valoda	Kods	Valoda	Kods	Valoda	Kods	Valoda	Kods	Valoda	Kods	Valoda	Kods
Afāru	6565	Hrovātu	7282	Hausu	7265	Lingala	7678	Kečua	8185	Tadžiku	8471
Afrikandu	6570	Čehu	6783	Ebreju	7387	Lietuviešu	7684	Retoromāņu	8277	Tamilu	8465
Albāņu	8381	Dāņu	6865	Hindu	7273	Makedoniešu	7775	Rumāņu	8279	Telugu	8469
Amharu	6577	Holandiešu	7876	Ungāru	7285	Malagasu	7771	Krievu	8285	Taju	8472
Arābu	6582	Angļu	6978	Īslandiešu	7383	Malajiešu	7783	Samoāņu	8377	Tongiešu	8479
Armēņu	7289	Esperanto	6979	Indonēziešu	7378	Malajalu	7776	Sanskrits	8365	Turku	8482
Asamiešu	6583	Igaunu	6984	Interlingva	7365	Maoru	7773	Skotu	7168	Turkmēņu	8475
Aimaru	6588	Fēru	7079	Īru	7165	Marathu	7782	Serbu	8382	Tvi	8487
Azerbaidžāņu	6590	Fidžiešu	7074	Itāļu	7384	Moldāvu	7779	Serbhovātu	8372	Ukraiņu	8575
Baškīru	6665	Somu	7073	Javiešu	7487	Mongolu	7778	Sonu	8378	Urdu	8582
Basku	6985	Franču	7082	Kannadu	7578	Nauruiešu	7865	Sindhu	8368	Uzbeku	8590
Bengāļu	6678	Frizu	7089	Kašmieriešu	7583	Nepāliešu	7869	Singāļu	8373	Vjetnamiešu	8673
Butāņu	6890	Galisiešu	7176	Kazahu	7575	Norvēģu	7879	Slovāku	8375	Volapiks	8679
Biharu	6672	Gruzīnu	7565	Kirgīzu	7589	Orju	7982	Slovēņu	8376	Velsiešu	6789
Bretonu	6682	Vācu	6869	Korejīšu	7579	Pandžabu	8065	Spāņu	6983	Volofu	8779
Bulgāru	6671	Grieķu	6976	Kurdu	7585	Pu šūtu	8083	Sudāniešu	8385	Khosu	8872
Birmiešu	7789	Grenlandiešu	7576	Laosiešu	7679	Persiešu	7065	Svahili	8387	Jidiša	7473
Baltkrievu	6669	Gvaranu	7178	Latīņu	7665	Polju	8076	Zviedru	8386	Jorubu	8979
Ķīniešu	9072	Gudžaratu	7185	Latviešu	7686	Portugāļu	8084	Tagalu	8476	Zulu	9085

## Apgabalu kodi

Izvēlieties no šī saraksta apgabala kodu.

Apgabals	Kods	Apgabals	Kods	Apgabals	Kods	Apgabals	Kods	Apgabals	Kods	Apgabals	Kods
Afganistāna	AF	Kostarika	CR	Grenlande	GL	Maldīvija	MV	Paragvaja	PY	Šrilanka	LK
Argentīna	AR	Horvātija	HR	Honkonga	HK	Meksika	MX	Filipīnas	PH	Zviedrija	SE
Austrālija	AU	Čehijas Republika	CZ	Ungārija	HU	Monako	MC	Polija	PL	Šveice	CH
Austrija	AT	Dānija	DK	Indija	IN	Mongolija	MN	Portugāle	PT	Taivāna	TW
Beļģija	BE	Ekvadora	EC	Indonēzija	ID	Maroka	MA	Rumānija	RO	Taizeme	TH
Butāna	BT	Ēģipte	EG	Israēla	IL	Nepāla	NP	Krievijas Federācija	RU	Turcija	TR
Bolivija	BO	Salvadora	SV	Itālija	IT	Nīderlande	NL	Sauāda Arābija	SA	Uganda	UG
Brazīlija	BR	Etiopija	ET	Jamaika	JM	Nīderlandes Antīļas	AN	Senegāla	SN	Ukraina	UA
Kambodža	KH	Fidži	FJ	Japāna	JP	Jauzēlande	NZ	Singapūra	SG	ASV	US
Kanāda	CA	Somija	FI	Kenija	KE	Nigērija	NG	Slovākijas Republika	SK	Urugvaja	UY
Čīle	CL	Francija	FR	Kuveita	KW	Norvēģija	NO	Slovēnija	SI	Uzbekistāna	UZ
Ķīna	CN	Vācija	DE	Libija	LY	Omāna	OM	Dienvīdāfrika	ZA	Vjetnama	VN
Kolumbija	CO	Lielbritānija	GB	Luksemburga	LU	Pakistāna	PK	Dienvīdkoreja	KR	Zimbabve	ZW
Kongo	CG	Grieķija	GR	Malaižija	MY	Panama	PA	Spānija	ES		

## Traucējumu meklēšana

Simptoms	Cēlonis	Risinājums
Nav pieslēgta barošana.	Barošanas kabelis ir atvienots.	Droši pievienojiet barošanas kabeli sienas kontaktligzdai.
Barošana ir pieslēgta, bet ierīce nedarbojas.	Disks nav ievietots.	Ievietojiet disku.
Nav attēla.	TV nav iestatīts signāla saņemšanai no ierīces.	Izvēlieties atbilstošu TV video ievades režīmu.
	Video kabelis nav droši pievienots.	Droši pievienojiet video kabeli.
Nav skaņas.	Ar skaņas kabeli pievienotā aparātūra nav iestatīta signāla saņemšanai no ierīces.	Izvēlieties atbilstošu skaņas pastiprinātāja ievades režīmu.
	Skaņas (AUDIO) iestatījumi ir nepareizi.	Nomainiet skaņas (AUDIO) iestatījumus pret pareiziem.
Ierīce nesāk atskaņošanu.	Ir ievietots neatskaņojams disks.	Ievietojiet atskaņojamu disku. (Pārbaudiet diska tipu un reģiona kodu.)
	Ir iestatīts reitinga līmenis.	Nomainiet reitinga līmeni.
Tālvadības pults nedarbojas pareizi.	Tālvadības pults nav pavērsta pret ierīces tālvadības sensoru.	Pavērsiet tālvadības pulti pret ierīces tālvadības sensoru.
	Tālvadības pults ir pārāk tālu no ierīces.	Lietojiet tālvadības pulti tuvāk ierīcei.

## Specifikācijas

### Vispārējās specifikācijas

Barošanas prasības	AC 200-240V, 50/60 Hz
Enerģijas patēriņš	8W
Izmēri (aptuveni)	bez pamatnes 360 x 35 x 200 mm (Pl x A x Dz)
Tīrsvars (aptuveni)	1.4 kg
Darbības temperatūra	5 °C līdz 35 °C
Darbības mitrums	5 % līdz 90 %
Lāzers	Pusvadītāju lāzers
Signāla sistēma	PAL / NTSC

### Izejas

Video izeja	1.0 V (p-p), 75 Ω, negatīva sinhronizācija, 1 gab. RCA kontaktligzda
S-Video izeja	(Y) 1.0 V (p-p), 75 Ω, negatīva sinhronizācija, 1 gab. 4-kontaktu Mini DIN (C) 0.3 V, 75 Ω
Component Video izeja	(Y) 1.0 V (p-p), 75 Ω, negatīva sinhronizācija, 1 gab. RCA kontaktligzda (Pb)/(Pr) 0.7 V (p-p), 75 Ω, 2 gab. RCA kontaktligzdas
Skaņas izeja	2.0 Vrms (1 KHz, 0 dB), 600 Ω, 1 gab. RCA kontaktligzda (L, R)
Digitālā izeja (koaksiālā)	0.5 V (p-p), 75 Ω, 1 gab. RCA kontaktligzda

### Aksesuāri

RCA - SCART kabelis, tālvadības pults, baterijas

**Dizains un specifikācijas var tikt mainīti bez iepriekšēja brīdinājuma.**